







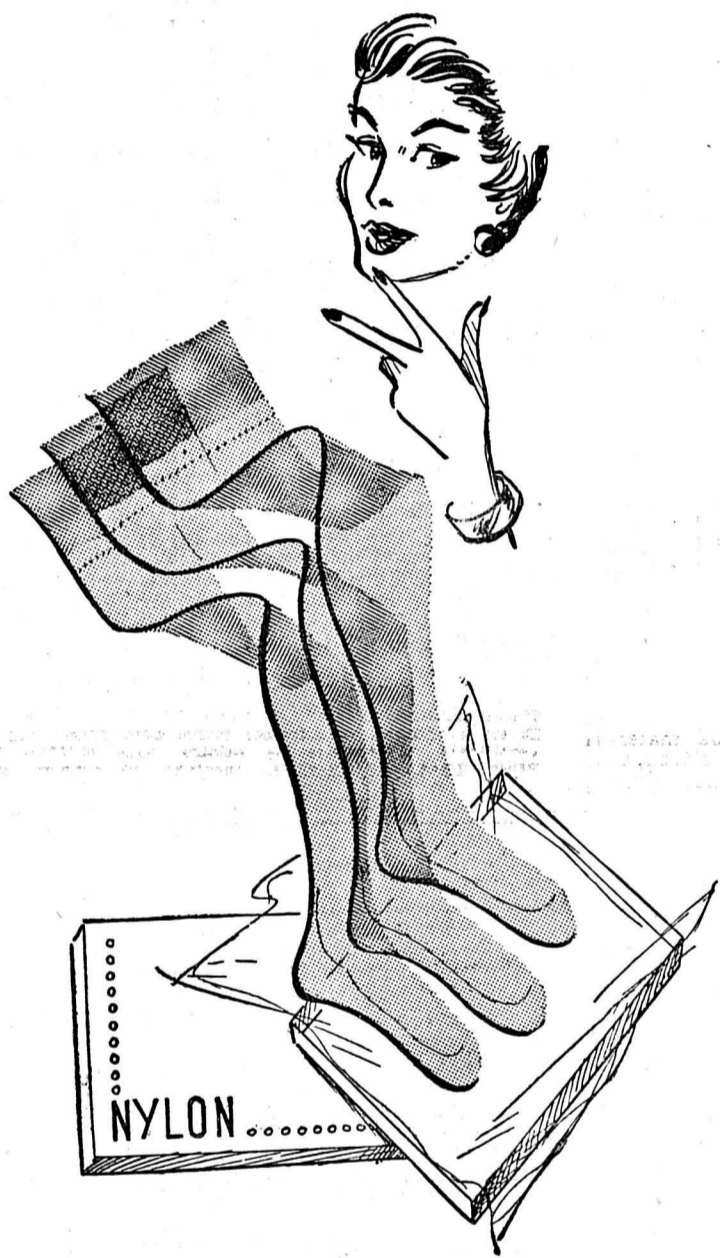
Tous les jours plus de choix  
**PULLOVERS**  
et  
**CARDIGANS**

Un rendez-vous international de la meilleure production suisse et étrangère chez

**Suys-Prêche**

NEUCHÂTEL

**3 BAS** valent deux paires = économie!



3 bas identiques sous cello, 1re qualité nylon fin, souples et résistants

Coloris mode **395**

BIEN SERVI

GRANDS MAGASINS

**au Sans Rival**  
NEUCHÂTEL

Fromage «Monsieur» L'ARMAILLI

A vendre  
**frigo 135 l. luxe**  
compresseur, modèle 1958, prix Fr. 600.— comptant. — Adresser offres écrites à V. X. 4369 au bureau de la Feuille d'avis.

A vendre  
**forges portatives**

d'occasion mais en parfait état. — Pissot et Nagel, Neuchâtel. Tél. 5 35 81.

La Chesa à Genève, vend pour cause de démolition

**matériel, installation de brasserie**

rustique avec terrasse et agencement complet.



**TOUS TRAVAUX DE PEINTURE**  
Exécution rapide et soignée de tous travaux par personnel expérimenté

**Papiers peints GROS ET DÉTAIL**



**M. Thomet**

ECLUSE 15 NEUCHÂTEL

**Protection des bois**

contre les vers de bois, la pourriture et les intempéries, au moyen des

**Xylophènes-Maag** et vernis colorés XEX.

Offres et contrôles gratuits par Jules Robert, S. à T. L., toitures, tél. 5 62 92, Bevaix.

A  
**la boutique**  
Fantaisie automnale  
Céramiques Trésor 2

A vendre un **pousse-pousse** en bon état; une belle **robe de bal** taille 42, tissu broché rose; un

**manteau** pour garçon de 5 ans. — S'adresser au No 6 45 90.

**A VENDRE**

tables, lits, buffet de cuisine, moteur électrique avec machine pour tricoter, pneus 400/165, calorifère, cuisinière à gaz, machine à coudre, un quinquet, lampe à souder, plaques chauffantes, etc. — Demander l'adresse du No 4387 au bureau de la Feuille d'avis.

**Pour Messieurs...**



Fr. **29.80**

cuir brun ou noir (cuirs lisse et grainé combinés)

**SEMELLE DE CAOUTCHOUC**

CHAUSSURES

**J. Kurth**  
S.A.

Seyon 3, NEUCHÂTEL

A remettre d'urgence à Genève, pour raisons de santé,

**RESTAURANT - TEA ROOM**

au centre de la ville. Prix avantageux. S'adresser à Jean NOVEL, agent d'affaires breveté, 6, passage des Lions, Genève.

**DEUX FORMES UN SEUL PRIX**



Modèles à usages multiples **2980**

Une palette de coloris lumineux

AU 2me ÉTAGE

**AU LOUVRE**  
LA NOUVEAUTE S.A./NEUCHÂTEL

*Pour Votre Jardin*

**MES PLANTS DE QUALITÉ**

ROSEILLIERS A GRAPPES (raisinets), en variétés à gros fruits, forts buissons en rapport, la pièce Fr. 2.80, 10 pièces Fr. 26.50; tige 1 m. Fr. 6.—

CASSIS noirs à gros fruits, la pièce Fr. 2.80.

ROSEILLIERS ÉPINEUX à fruits rouges, jaunes et verts, la pièce Fr. 2.50; plants en rapport, la pièce Fr. 3.20; sur tige Fr. 6.—

FRAMBOISIERS, forts plants bien enracinés «LOYD GEORGE» remontants à gros fruits, très demandés, seconde récolte en septembre-octobre; 25 pièces Fr. 14.—, 100 pièces Fr. 54.—

ROSIERS NAINS en 12 belles variétés à mon choix, coils réclame Fr. 27.50; la pièce Fr. 2.70.

ROSIERS GRIMPANTS, la pièce Fr. 4.50; ROSIERS TIGE, la pièce Fr. 8.50.

PLANTES VIVACES pour bordures et rocailles, en 12 variétés à mon choix, Fr. 13.—

PLANTES VIVACES pour groupes et plates-bandes, en 12 variétés à mon choix, Fr. 15.—

EXPÉDITIONS SOIGNÉES

PÉPINIÈRES

**Marlétaz**

Tel. (025) 5 22 94 BEX (Vaud)

CATALOGUE

GRATUIT

SUR DEMANDE

A vendre  
**frigo 225 l. luxe**

marque allemande, neuf; 5 ans de garantie, compresseur, modèle 1958. Fr. 990.— comptant. — Adresser offres écrites à F. H. 4344 au bureau de la Feuille d'avis.

A vendre

**brevet horloger**

permettant de solliciter un DROIT DE FABRICATION ou de manufacture. — Renseignements par écrit sous chiffres P 6844 N à Publicitas, Neuchâtel.

Pour votre dessert de dimanche nous vous proposons...

**Fromage Vacherin Mont-d'Or**

la boîte brut pour net, les 100 g. **-.55**

au détail . . . . les 100 g. net **-.70**

UNE SPÉCIALITÉ TESSINOISE...

**Cake «SALVATORE»**

(cake de 280 à 300 g. 2.—) 100 g. **-.66<sup>7</sup>**

**Nouvelle récolte:**

**Figues de SMYRNE délicieuses**

choix spécial!

(cornet de 430 g. 1.—) 100 g. **-.23<sup>3</sup>**

**Figues en chaînes «CALAMATA»**

(chaîne de 250 g. —.35) 100 g. **-.14**

**MIGROS**



**VESTOL**

CALORIFÈRE A MAZOUT

PROPRE ÉCONOMIQUE

CHAUFFE VITE

FABRICATION SUISSE

AUTOCALORA S.A. VEVEY

G. Sydlér, ferblantier, 28, rue du Tertre, Neuchâtel. Fritz Gross & fils, Coq-d'Inde 24, Neuchâtel. Donner & Cie, S. A., Neuchâtel. Beck & Cie, fers, Pesaux. René Billaud, ferblantier, Pesaux. Paul Pierrehumbert, ferblantier, Voûtes 1, Saint-Blaise. J. Simonin, articles de ménage, Couvet. Ed. Mentha, installateur, Dombresson. B. Monnet, quincaillerie, Môtiers. Maison Lorimier, quincaillerie, Colombier. M. A. RoCHAT, quincaillerie, Cernier.



## Connaissez-vous Oso?

C'est un système de comptabilité sur fiches à décalque, qui vous permet de passer en une seule écriture les opérations au débit d'un compte, au crédit du compte opposé et au journal. Il en résulte une économie de temps et de frais de 30 à 70%, sans parler des autres avantages. Demandez le prospectus détaillé ou mieux encore une démonstration à

**FIDUCIAIRE**  
**Surdez**

LAUSANNE

8, rue de Bourg

Tél. (021) 22 91'44

A vendre  
machine à laver  
qui cuit, 5 kW, 3x380 v.,  
neuve, minutage, pompe  
à l'essu, calendrier à rou-  
leaux électriques. Bras-  
seur, capacité 5 kg. de  
linge. Fr. 1050.— comp-  
tant. — Adresser offres  
écrites à G. I. 4345 au  
bureau de la Feuille  
d'avis.

**Pendant une cure  
de raisin**  
une alimentation légère  
s'impose

**les zwiebacks**  
(biscottes)

hygiéniques,  
au malt

(Médaille d'argent  
Zurich 1939)

**Weber**  
VALANGIN

réalisent cet élément  
indispensable  
et reconstituant

Nombreux dépôts en  
ville et dans la région

**Tenture chinoise**  
brodée main, or sur soie  
verte, 180 x 180 cm., à  
vendre. S'adresser à G.  
Cavin, Immobilières 12,  
tél. 5 40 48.

90 %

moins de travail et de  
peine avec un petit  
brûleur à mazout

**BRESE**  
pour chaudières  
d'appartement.

Réglage automatique  
par thermostat.

Montage en 1 jour.

Propre - facile  
économique.

Demandez  
prospectus et prix à

**GRANUM S. A.**  
NEUCHÂTEL  
Fabrique d'appareils  
de chauffage  
Av. Rousseau 5  
Tél. (038) 5 34 87

**ZIG-ZAG**

coud, reprise, brode  
complète Fr. 595.-

fil et  
accessoires



G. DUMONT Epancheurs 5  
Neuchâtel Tél. 5 58 93

# Protégez et soignez vos mains



Journellement les travaux  
ménagers abiment vos mains

## Traitane

efface toutes les traces de fatigue de vos mains.

Les composants de la merveilleuse crème Traitane  
lui confèrent une triple action:

**PROTECTRICE:** les silicones préservent la peau de  
l'action du froid, de l'eau et des produits ménagers et  
préviennent les engelures.

**TRAITANTE:** l'azulène cicatrise les éraflures.

**NUTRITIVE:** la lanoline enrichit effectivement les  
tissus épidermiques.

Ne laissez plus vos mains se meurtrir et s'enlaidir! Traitane protège et donne la beauté et  
la santé à vos mains. Dès la première application, vous serez enthousiasmée.

Fr. 2.25 + luxe

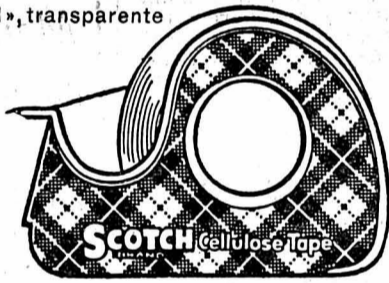
Un produit des Laboratoires L'ORÉAL - Paris - Genève



**SCOTCH** colle et recolle

Reg. Trademark

Les partitions déchirées, pages  
de livre, lettres, etc. se réparent  
presque invisiblement avec une  
bande «SCOTCH», transparente  
comme du verre.



Exigez expressément dans votre  
papeterie la  
bande adhésive  
«SCOTCH»

Le nom de «SCOTCH» et le motif écossais sont des marques  
déposées de la Minnesota Mining and Manufacturing Company,  
Saint Paul 6, Minnesota.

**Couleurs  
à l'huile**

**CHEZ LE  
SPÉCIALISTE  
ACHETEZ:**

COULEURS  
EN TUBES  
PINCEAUX  
TOILES-CHÂSSIS

**M. THOMET**

Ecluse 15 - Neuchâtel



pour paysage  
et portrait



Les 3 magnifiques Cabriolets-Spider **GIULIETTA**  
mis à disposition par les

**USINES ALFA ROMÉO, MILAN**

pour ouvrir le cortège de la

## FÊTE DES VENDANGES

**SONT EN VENTE A UN PRIX SPÉCIAL**

La médaille d'or, premier prix d'élégance a été attribuée par un jury au cabriolet vert

**SES GRACIEUSES PASSAGÈRES ÉTAIENT HABILLÉES PAR LA  
MAISON SAVOIE-PETITPIERRE S. A.**

**ALFRED SCHWEIZER NEUCHÂTEL**

Pierre-à-Mazel 23  
Tél. 5 69 16

FEUILLETON  
de la « Feuille d'avis de Neuchâtel »

## Le clown qui pleure

par 36

HENRI CABAUD

Et il posa deux bons baisers bien appliqués et sonores sur les deux joues enfarinées. Jean l'étreignit et le tint un instant follement serré contre sa poitrine, au point de sentir battre le cœur de son fils. Il eût voulu que cet instant durât éternellement. Il oubliait le public, il ne voyait plus que son enfant; et l'on eût dit que la musique, qui s'était tue comme d'habitude à cet endroit de son numéro, l'avait fait par respect pour le drame sentimental qui se déroulait et que personne, pourtant, non personne, même pas le petit Jacques, ne pouvait soupçonner... Il fallait cependant que cela eût une fin; — car Jean reprenait conscience — il fallait s'arracher à cette étreinte... Alors, il posa sur le front de son fils un long baiser dans lequel il mit toute son âme et eût voulu exhaler sa vie... Comment aurait-il pu faire ce qu'il faisait d'habitude, dire ce qu'il disait aux autres enfants quand il les mêlait à son jeu? Il se déplaça lentement à reculons, de son pas dansant, vers le centre

de la piste, souriant du même sourire sérénique que précédemment au garçonnet qu'il couvrait d'un regard profond...

Et suivant l'ordre normal de son numéro, il commença de jouer, mais de quelle façon magistrale, unique, sa scène fameuse: «Le clown qui pleure».

Il souleva les spectateurs dans une vague d'enthousiasme frénelique. Et le petit Jacques le contemplait en extase encore, conquis, tout palpitant — et gai...

La scène n'était pas tout à fait terminée quand, sans que cela parût en dehors de son jeu, Pfitf s'immobilisa soudain, involontairement, dans une attitude de détresse, une main comprimant son cœur. Il lui sembla qu'un manteau de glace l'enveloppait tout entier. Il sentit que c'était la fin brutale dont l'avaient menacé les médecins. Il se raidit, dans un effort de volonté surhumaine pour tenir, durer un peu... Par une de ces étranges reminiscences que l'on a, parait-il, devant la mort, il se souvint qu'après que Marthe lui avait annoncé l'espoir de la naissance de leur fils et qu'il en eût follement manifesté sa joie, elle lui avait dit qu'il ne faudrait plus faire ainsi le clown devant lui et de sa réponse: «Au contraire! Tu verras comme je saurai l'amuser! Ce sera à mourir de rire!» Il parvint à terminer la scène, et avec quelle beauté d'expression où il y avait

déjà la noblesse altière et la sérénité d'une grande âme au seuil de la mort. Il réussit à se trainer — se trainer, mais avec quelle ampleur du geste! — jusque derrière le portant où il voulait tomber, en dehors de la piste, à l'abri des regards... Les gradins du cirque semblaient crouler sous le tonnerre des applaudissements et la foule en délire acclamait le nom de Pfitf.

Babel, qui n'était jamais présent pour cette scène et devait surgir aussitôt après, suivait depuis quelques instants, très alarmé, le jeu de son ami. Quand celui-ci s'était soudainement immobilisé, il n'avait que trop bien compris le mal qu'il ressentait, s'il n'en avait pas deviné la cause réelle, n'ayant pu entendre que l'enfant auquel Pfitf parlait lui disait son nom et savait ainsi que c'était son fils. Il s'élança vers lui en le voyant s'abattre tout de son long, les yeux fixes, et sans un mouvement. Il tâta rapidement sur son cœur qui ne battait plus, et se soulevant à demi, des larmes dans la voix:

— Pfitf! mon pauvre Pfitf!...

Puis, d'un ton de lamentation:

— «Pfitf! ça y est...»

Il fit un effort pour se relever. Sa douleur était atroce. Il passa une main sur son front, puis se retournant, il s'élança d'un bond pour accomplir son fameux tour de piste final avec un rire fou, tonitruant, tel qu'il n'en avait jamais eu, parce

que, les spectateurs ne pouvaient pas s'en apercevoir, ce rire fou, étrange, anormalement bruyant, c'était un sanglot déchirant.

Près de la piste vide, à présent, le petit Jacques applaudissait comme tout le monde, et, pour la première fois de sa vie, riait, riait, riait éperduement...

XXX

### APRÈS LA MORT DE PFITF

En attendant le retour de son fils, Marthe ne parvenait ni à lire, ni à s'occuper à de quelconques menus travaux. Jamais, sinon dans les premiers jours qui avaient suivi le départ de Jean, elle n'avait été en proie à une telle souffrance. Elle était sur des charbons ardents. D'instant en instant, la morsure de l'inquiétude la tenaillait. Certes, dans son idée, il ne pouvait rien se passer d'extraordinaire à cette représentation; ce n'était que pour elle-même, dans sa propre imagination, se disait-elle, qu'elle avait un caractère tragique: l'enfant allait se trouver pour la première fois depuis cinq ans devant son père, qui serait loin de le soupçonner, et Jacques ne verrait en lui qu'un clown! Sans doute un clown était-il un personnage prestigieux pour un garçonnet de son âge. Tout de même, il ne pouvait faire la distinction subtile de la presse et simplement des grandes personnes entre

n'importe quel clown et celui qui était considéré comme le plus remarquable de son époque et un véritable artiste. Il allait le voir, et si c'était impressionnant au plus haut point pour Marthe à ne considérer que ce qui concernait l'enfant, cela l'était au moins autant à ne considérer qu'elle. Jacques allait revenir, en effet, les yeux emplis de la vision de son père. Il parlerait beaucoup de lui — en étranger, bien entendu. La question n'avait pu se poser pour la jeune femme d'assister à cette représentation, mais que n'aurait-elle donné pour revoir Jean, pour vivre, pour respirer quelques heures dans le même lieu, la même atmosphère que lui! Si dérisoire que ce pût être de le revoir sur la piste d'un cirque — que lui importait, dès lors, qu'elle avait retrouvé en elle ses sentiments pour lui avec la même intensité qu'autrefois? Ce qui eût été ridicule devenant grand, devenant pur, si l'amour y ajoutait sa grandeur, sa pureté! Elle cherchait à s'imaginer la sensation qu'elle aurait éprouvée, tout de même, en le voyant dans l'exercice de son invraisemblable métier. Cette question lui rappela les pirouettes, les acrobaties qu'il faisait pour manifester une grande joie; elle se souvint qu'il la faisait beaucoup rire alors et qu'à la fin elle lui disait parfois gentiment: «Ne fais donc pas le clown!» Et maintenant, elle pensait avec une sorte de mélancolique émotion amoureuse:

«Il ne m'a pas écoutée!» Elle inclina le front dans ses mains et répéta comme une plainte désespérée vers le passé qui ne pouvait plus renaître, plainte où elle mettait ses regrets de tout ce qui était advenu depuis, et comme si elle pouvait encore empêcher que cela eût été: «Ne fais donc pas le clown!»

L'enfant arriva les yeux pleins de fièvre et, malgré l'heure tardive, tout animé, tout joyeux.

— Tu t'es bien amusé, mon chéri, lui demanda-t-elle en faisant effort pour prononcer ces simples mots qui lui déchiraient le cœur.

— Oh! oui, maman!

Il lui sauta au cou et la serra très fort dans ses bras:

— Jamais rien ne m'a fait autant de plaisir!

— Le fait est, madame, confirma la bonne, que je n'ai jamais vu monsieur Jacques aussi content. Si vous l'aviez entendu rire aux éclats!

— Et puis, tu ne sais pas ce qu'il a fait, maman, Pfitf?

— Je ne peux pas savoir, mon petit, lui répondit-elle, le couvrant d'un regard d'adoration, brillant de larmes prêtes à paraître.

— Eh bien! il m'a parlé, dit-il avec exubérance et tout frémissant encore de l'événement.

Sa mère pâlit:

— Il t'a parlé?

— Oui, il m'a demandé mon nom...

(A suivre)



## Couvertures de laine

sortant de fabrication courante, ayant petits défauts, en partie presque invisibles (défauts de couleurs, de mesure ou de tissage), sont offertes à des prix extrêmement bas

Demandez un choix pour 1 ou 2 jours; par téléphone ou par carte postale.

Dimensions approximatives:  
150 x 210 cm. 170 x 220 cm.  
200 x 240 cm. 230 x 250 cm.

**Felsbach**  
TUCHFABRIKATION

Schauenberg GR  
Tél. (081) 5 54 17

A VENDRE

### appareils de chauffage

- 1 chaudière de chauffage central Idéal-Classic No 29, 2,80 m<sup>2</sup> et 33'600 cal./h., au coke
  - 1 chaudière de chauffage central Idéal-Classic No 25, 1,60 m<sup>2</sup> et 19.200 cal./h., au coke
  - 1 chaudière de chauffage central Pyrovasus, 4 éléments, 1,30 m<sup>2</sup> et 15.600 cal./h., au coke.
  - 1 chaudière de chauffage central Zent OC4, 0,90 m<sup>2</sup> et 10'800 cal./h., au coke
  - 1 poêle extinguable Granum, grandeur No 3, pour 300 m<sup>3</sup>
  - 1 fourneau à mazout Ludin 50 (état de neuf)
  - 1 radiateur électrique à huile, modèle Forster
  - 2 boilers Fael de 100 litres, avec corps de chauffe spécial, jour nuit ainsi que
  - 1 baignoire sur pieds
  - 1 baignoire à murer (légers défauts)
- Tous les appareils de chauffage sont en parfait état et sortent de révision.  
Pour visite et renseignements: Ernest LUPPI, chauffage, Châtelard 9, Peseux. Tél. 8 27 44.

A remettre, pour cause imprévue,

### salon de coiffure

pour dames, 5 places, neuf et moderne. Long bail. Centre de ville du Nord vaudois. Offres à poste restante 4145, Yverdon.

## GRAND STOCK DE MACHINES A COUDRE D'OCCASION

soigneusement préparées pour vous  
Ces machines proviennent d'échanges  
de la fabuleuse

### BERNINA

Machines à coudre portative à bras libre, avec ou sans zig-zag.  
Machines à coudre avec zig-zag, dans tables ou beaux meubles.  
Machines à coudre à pied avec coffret, tables ou dans beaux meubles.

80.—	200.—
90.—	250.—
120.—	300.—
150.—	360.—
180.—	495.—

Étudiez les prix extrêmement avantageux pour ces machines complètement revisées et livrées avec garantie.

Profitez de nos facilités de paiement, prévues à équilibrer votre budget.  
Démonstrations à votre domicile, selon votre désir le matin, l'après-midi ou le soir.

Téléphonez encore aujourd'hui au  
No (038) 5 34 24

pour faire réserver la machine dont vous avez besoin.

*H. Wettstein*

Seyon 16 NEUCHÂTEL Grand-Rue 5  
Tél. (038) 5 34 24

### Belle maculature à vendre

à l'imprimerie de ce journal

**RADIOS-LOCATIONS**  
Conditions intéressantes  
**HUG & CO** MUSIQUE NEUCHÂTEL

### Toujours grande vente

Tables et tabourets de cuisine, dessus Formica, Coloris à choix. Si votre lino a besoin d'être changé, adressez-vous en toute confiance au spécialiste en meubles de cuisine.

Jolis petits meubles en rénovation, teinte moderne, pouvant se placer partout et rendant grand service.  
O. Krebs, menuisier, place de la Gare 1b, Corcelles. Tél. 8 24 35.



## Le béret est très en vogue

A notre rayon de modes,  
vous trouverez de ravissantes  
nouveautés parisiennes

GRANDS MAGASINS

AUX *Armourins*  
NEUCHÂTEL



vive, précise,  
moderne ...

la flamme du **GAZ**

Chaleur intense en un clin d'œil!  
Mais aussi, chaleur réglable  
avec les plus subtiles nuances  
et contrôlable à la hauteur de la  
flamme visible. Avec le gaz, des  
milliers de maîtresses de mai-  
son font aujourd'hui, plus vite,  
une cuisine plus fine. Et vous,  
connaissez-vous déjà tous ces  
avantages? ...

### La nouvelle cuisinière à gaz suisse

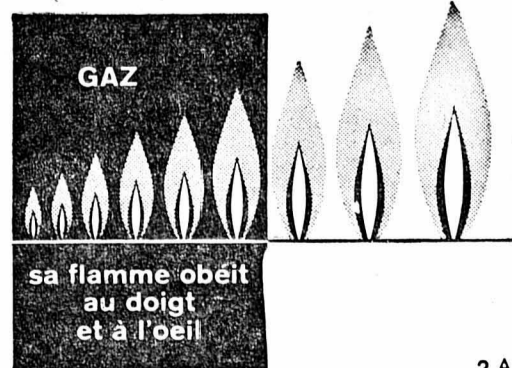
- forme moderne, qui rend la cuisine sympathique,
- table de cuisson étanche, si facile à garder toujours propre,
- nouveaux brûleurs plus économiques,
- four climatisé, automatiquement maintenu à la chaleur choisie,

**ne coûte que Fr. 365.-**  
avec régulateur automatique de température

Nous accordons, sur le prix d'achat d'une nouvelle cuisinière à gaz, remplaçant une ancienne, une prime de

Fr. 40.— pour une cuisinière 4 feux  
Fr. 30.— pour une cuisinière 3 feux

Nous démontons et enlevons sans frais l'ancien appareil.



## La nouvelle TAUNUS est là!

Les prévisions les plus optimistes sont largement dépassées. Et l'enthousiasme de ceux qui la voient grandir de jour en jour. Le moteur surprend par ses brillantes accélérations.

Alliance traditionnelle du bon goût avec le solide et l'utile, l'intérieur est plus raffiné encore. Un pare-brise agrandi, la commande par touches sur le tableau de bord, le volant de sé-

curité et l'embrayage automatique livrable sur demande font du conducteur de la TAUNUS un automobiliste comblé. La TAUNUS 17M revêt l'aspect des plus élégantes voitures

américaines avec les avantages de la maniabilité des européennes. Ainsi, la série TAUNUS est riche de 3 modèles: 12M 6/43 ch, 15M 8/60 ch et 17M 9/67 ch.



Détails techniques  
Moteur supercarré à soupapes en tête, 9/67 ch. Compression 7,1:1. Vilebrequin à âme creuse. Pistons en métal léger. Transmission: Boîte à 3 vitesses entièrement synchronisée ou boîte à 4 vitesses à synchronisation verrouillable; sur demande, embrayage automatique. Surface des freins augmentée de 38%. Nouvelle suspension avant. Carrosserie: Longueur 4375 mm, hauteur 1500 mm, largeur 1670 mm.  
Prix à partir de Fr. 8565.—

Distributeurs officiels FORD:

POUR LES MARQUES: FORD, THUNDERBIRD, VERSAILLES RÉGENCE, TAUNUS:

## GRANDS GARAGES ROBERT

quai de Champ-Bougin 34-36 NEUCHÂTEL Tél 5 31 08

LA CHAUX-DE-FONDS: Garage des Trois Rois S.A. — Distributeurs locaux: Couvet: Daniel Grandjean, garage. — Saint-Aubin (Neuchâtel): A. Perret & Fils, Garage de la Béroche.

**Togal** est de prompt effet  
analgésique, antispasmodique sur le réseau vasculaire cérébral et calmant sur le système nerveux. En outre, Togal provoque l'élimination des éléments pathogènes.  
Togal est cliniquement éprouvé et recommandé contre:  
**Rhumatisme - Goutte - Sciatique - Lumbago - Maux de tête - Douleurs nerveuses - Refroidissements**  
Les comprimés Togal méritent aussi votre confiance! Ils vous libèrent de vos douleurs; un essai vous convaincra! Comme friction, prenez le Liniment Togal très efficace! Dans toutes les pharmacies et drogueries.

Offre à saisir

**DUVETS**  
neufs, remplis de mi-duvet, gris, léger et très chaud, 120x160 cm., 40 francs; même qualité 140x170 cm. 50 fr. Port et emballage payés. — M. Kurth, avenue de Morges 9, Lausanne. Téléphone (021) 24 66 66 ou 24 65 86.

**A VENDRE**  
cuisinière à gaz «Le Réve», 3 feux, four, 45 fr.; un radiateur électrique, 20 fr.; un milieu de chambre, 15 fr.; une antenne polaire antiparasite. — Cité 9, Peseux, tél. à droite, l'après-midi.

A vendre un **pressoir**  
(220 l.). Prix favorable. Tél. (032) 7 22 14.

A vendre un **fourneau**  
à air chaud, grande capacité de chauffage, tous combustibles, 250 francs. Raoul Voisin, les Geneveys-sur-Coffrane, tél. 7 21 88.

**A VENDRE**  
1 banc d'angle avec table, 1 banque de magasin, 1 petite vitrine, 5 tiroirs superposés, 1 coffre-fort 43 x 30 x 38 cm., 1 bahut en cerisier; prix très avantageux. S'adresser: rue de la Côte 55, tél. 5 65 33.

**Coop** DE NEUCHÂTEL ET ENVIRONS

**A la COOPÉ...**

**MEILLEUR MARCHÉ**

Magnifique

**Raisin doré d'Italie**  
le ½ kilo **-.65**

**BAISSES**

**Tomates du Valais**  
le ½ kilo, net **-.25**

**Choux-fleurs du pays**  
le ½ kilo, net **-.50**

**ACTION SPÉCIALE**

**Civet de bœuf à la bourguignonne**  
préparé en gobelets imperméables  
le ½ kilo, avec jus **2.90** net

**RECETTE:**  
Bien rôtir les morceaux, moullier avec le jus accompagnant, vin et bouillon, assaisonner, laisser cuire pendant 1 h. 30 à couvert.

**TAXI ABANA**  
petit tarif: noces, baptêmes, promenades, enterrements, etc. — Tél. 5 29 36.

**Lampe de quartz**  
neuve, à vendre, 225 fr. Adresser offres écrites à T. W. 4381 au bureau de la Feuille d'avis.

A vendre au prix du jour **pommes de terre**  
«Bintje», livrées à domicile. — S'adresser à Roger Jeanneret, Montmolin, tél. 8 12 04.

**PIANO**  
noir, cordes croisées, cadre de fer, en parfait état, à vendre, tél. 8 18 64.

*A chaque main convient un*

**Gant «Perrin»**  
(70 coloris)

depuis **15.80**

LA MARQUE RÉPUTÉE  
en exclusivité

**POUR DAMES ET MESSIEURS**

chez

**Savoie-Petitpierre s.a.**  
Rue du Seyon NEUCHÂTEL

**ÉLÉGANCE ET CONFORT**



▲ Ce splendide manteau en **INDALAMA** très finement ondulé, sans col, est entièrement doublé de satin brodé. Garni de deux poches, il s'obtient dans les tons marengo. Tailles 38 à 46. **198.-**

◀ Manteau pour dame, en **INDALAMA** agrémenté d'un grand col cranté, doublé satin richement brodé. Tons castor et marengo. Tailles 36 à 46. **235.-**

Autres modèles de 159.— à 249.—

**AU LOUVRE**  
LA NOUVEAUTE S.A./NEUCHÂTEL

En choisissant

vous vous assurez satisfaction totale

**2 fauteuils**  
neufs, modernes, bien rembourrés, tissu grenat, à enlever les deux pour 150 fr., port et emballage payés. — W. Kurth, avenue de Morges 9, Lausanne. Tél. (021) 24 66 66 ou 24 65 86.

**PIANOS** ACCORDAGES, RÉPARATIONS, POLISSAGES, LOCATIONS, ACHATS, VENTES ET ÉCHANGES  
auprès du spécialiste  
Franz SCHMIDT, place de la Gare 1b  
CORCELLES - Tél. 8 32 50  
40 ans de pratique

**Triumph** parfait votre silhouette

**RONDETE**  
les soutien-gorge mode, bonnets piqués en rond, qui assurent une plastique indéformable, agrafage Triumph-Universal réglable.  
RONDETE PN (voir cliché) en perlon Frs. 9.90 net.  
RONDETE A, en satin de qualité Frs. 7.95 net.  
RONDETE O, même modèle en popeline Frs. 7.95 net.  
et pour les silhouettes sveltes:  
ELASTI-STEP 330 T (voir cliché) gaine élastique, devant en taffetas perlon de choix, échanture facilitant la marche, ceinture élastique haute Frs. 17.50 net.  
ELASTI-STEP 33 P, gaine élégante mode, en perlon élastique de première qualité, extensible dans les deux sens, devant en taffetas perlon, échanture facilitant la marche, ceinture élastique haute Frs. 19.90 net.

tous renseignements et liste des revendeurs par SPIESSHOFER & BRAUN, ZÜRZACH/Argovie







Un nom connu dans tout le monde !  
Un produit de qualité !

Ça... c'est l'apéritif !

**M**ADAME SADAMI reçoit cérémonieusement sa visiteuse Mme Kohira, « intermédiaire », et l'installe sur un coussin de brocart rose, puis elle s'agenouille sur celui d'en face, aux dessins noirs sur soie jaune, à proximité du samovar. Après lui avoir présenté, avec les rites d'usage, un bol de thé jaune fumant, elle reprend la conversation :

— Vous pensez vraiment, chère amie, que cette affaire s'arrangera ?

— Disons bien plutôt qu'elle est arrangée. Le seul hic, c'est que le jeune fiancé n'a plus de famille, puisqu'elle a été tuée, comme je vous l'ai dit, lors d'un bombardement, pendant que lui était sur le front de Chine. Depuis son retour d'un séjour prolongé à l'étranger, il vit chez son oncle, un industriel aisé, mais il veut être seul à décider de son avenir. Il a malheureusement contracté de fâcheuses habitudes d'émancipation durant sa vie de soldat et plus encore peut-être à l'étranger, et désire rencontrer sa fiancée avant le mariage. Y verriez-vous un inconvénient ?

— Du tout, chère amie. Une simple entrevue, naturellement. Quand voudrait-il venir pour... ?

— Le plus tôt possible. Demain après-midi, si cela ne vous dérange pas trop.

— Entendu. Et vous dites qu'il est de condition... aisée ?

— Très aisée ; et d'excellente famille, tout à fait pareille à la vôtre. Votre fille Sachiko vous manquera-t-elle beaucoup ?

— Veuve depuis dix ans, je l'ai élevée seule depuis lors et elle vient d'avoir vingt ans. Le moment est donc venu de la caser. Un de mes fils, marié à Kohé, me réclame depuis longtemps ; j'abandonnerai au jeune couple ma villa avec tout ce qu'elle contient.

— C'est très heureux pour le nouveau ménage. Tokio a été terriblement détruit et il est difficile de trouver une maison aussi confortable que celle-ci, miraculeusement épargnée. Donc, si vous le permettez, je viendrai vous présenter demain après-midi Hirotochi Fujioka.

— Nous vous attendrons avec joie. Paroles flatteuses de part et d'autre, excuses, compliments, politesses, révérences...

\*\*\*

Hirotochi est venu seul, après avoir décliné l'offre de Mme Kohira, qui insistait pour l'accompagner.

Notre conte

# Le plus beau jour de sa vie

NOUVELLE JAPONAISE

« Je suis assez grand pour m'occuper moi-même de mes affaires », a-t-il déclaré finalement, d'un ton excédé. L'intermédiaire a hoché la tête, mais n'a pas osé imposer sa volonté, de crainte d'échouer dans sa mission.

« La guerre a été désastreuse, soliloque-t-elle. Tous ces jeunes gens qui rentrent du front ou de l'étranger cultivent et répandent des théories déplorables... et subversives. Nos vainqueurs leur donnent raison et les encouragent, ce qui nous conduira à la faillite inévitable. Le métier d'intermédiaire est en train de sombrer... avec tant d'autres choses, hélas ! »

Hirotochi est arrivé chez Mme Sadami la tête haute. Il a excusé Mme Kohira, empêchée, et a accepté une tasse de thé jaune. Il ne s'est pas montré exactement impoli, mais il a « le genre américain », que Mme Sadami réprovoque. Quand Sachiko, sa future femme, est entrée, il l'a examinée avec insistance, puis est devenu évasif et a très rapidement pris congé en assurant que Mme Kohira se chargerait de la suite de la discussion.

Les deux femmes en sont restées confondues. Sachiko, mortifiée, a continué de baisser la tête comme elle l'avait fait pendant la brève visite du jeune homme à sa mère s'étant empressée d'alerter l'intermédiaire, qui a couru chez son candidat. C'est le premier échec qu'elle enregistre au cours de l'exercice de sa profession : Hirotochi s'est montré catégorique et intraitable. Sachiko ne lui a pas pu et il cherchera une épouse ailleurs. C'est un scandale et un affront dont les trois femmes ont peine à se remettre.

Sachiko a pris un miroir. Elle s'est longuement étudiée, désireuse de savoir pourquoi Hirotochi l'a si brutalement refusée. Laide ? Non. Elle a tout ce qu'il faut pour plaire : la modestie, l'effacement, l'éducation, une situation financière qui, sans être exagérément brillante, peut néanmoins tenter un prétendant. Elle apporte en outre une maison installée avec soin et un jardin très artistement établi, genre Hira-miwa (jardin plat), avec des groupes de pierres figurant des îlots, des dalles espacées pour la promenade (tobishi) remontant à 450 ans, un bassin d'eau en pierre, signé Furisode, et une lanterne en pierre de grande valeur, style « spectacle de neige ». Alors... pourquoi cette rebuffade ?

Sachiko prend un parti énergique : elle va exposer son cas à son amie Atsuko. Elle l'a pourtant bien délaissée, depuis quelques mois ; car Atsuko n'est plus une jeune fille que l'on puisse fréquenter. Elle a d'ailleurs toujours eu un caractère indépendant et peu sociable, et les idées nouvelles répandues au Japon ont

trouvé en elle un terrain fertile. Quand elle s'est fiancée à un sergent américain d'origine norvégienne, Sachiko a cru devoir espacer ses visites. Mais aujourd'hui il lui semble qu'aucune autre de ses amies ne pourra lui donner la clé de l'énigme qu'elle n'arrive pas à résoudre.

— Ta mentalité sera un perpétuel obstacle à ton mariage, lui a dit Atsuko sans ambages après avoir écouté attentivement l'exposé de son amie. Couvée par ta mère restée obstinément fidèle à des traditions qui n'ont plus cours, tu ne t'es pas encore aperçue que tout est changé depuis 1945. Tu t'es laissé dépasser par tout le monde et il ne faut point t'étonner de ton isolement.

— Mais n'est-ce pas un devoir national que de sauvegarder nos traditions ?

— Celle de suivre notre empereur et de lui obéir est la plus sacrée d'entre toutes, ne penses-tu pas ? Eh bien ! il a abandonné, lui, son uniforme pour endosser un complet-veston. Tous nos rites sont tombés d'un coup et il nous donne l'exemple d'une vie de famille simple, naturelle et démocratique. Tu deviens ridicule avec ta coiffure vieux jeu et compliquée qui t'oblige à dormir sur un oreiller de bois et que l'on ne voit plus guère que sur les estampes. Tu n'as même pas encore adopté celle qui lui a succédé : bandeaux avec chignon sur la nuque. Aujourd'hui plus rien ne se fait chez nous en série ; chaque femme choisit la coiffure qui lui plaît ou qui lui sied et y gagne en personnalité. Regarde ton kimono qui t'étouffe tant il est serré, et tes sandales à échasses ; Hirotochi aurait été sans doute gêné de te présenter comme sa femme à tous ses amis évolués.

— Alors... que dois-je faire ?

— Ce que j'ai fait moi-même, ce que des millions d'autres Japonaises ont dû faire. Mais tu vas avoir un dur combat à soutenir contre ta mère ; car celui qui la convaincra n'est pas encore né.

— Puisqu'il le faut... puisque notre empereur nous donne l'exemple, je vais essayer...

Tout en rentrant chez elle, Sachiko a ouvert les yeux ; et c'est comme si elle avait soudain regardé le monde avec une paire de lunettes magiques. Atsuko a raison : la plupart des Japonaises ont coupé leurs longs cheveux et adopté la coiffure américaine. Faudra-t-il qu'elle sacrifie les siens, dont elle est si fière ? Et pourquoi pas ? C'est si joli, ces cheveux ondulés qui encadrent le visage ou qui retombent sur les épaules ! Et combien pratiques sont les vêtements occidentaux pour le travail et la promenade !

La discussion avec Mme Sadami a été orageuse ; très orageuse. Il a fallu à Sachiko un courage inimaginable pour défendre son point de vue et le faire triompher. Mais la veuve éprouve des difficultés de plus en plus grandes à maintenir son train de vie avec la progression constante des prix, et elle est prête à de gros sacrifices pour marier enfin sa dernière fille qu'il lui tarde de caser. Elle consent donc, bien à contrecoeur, à lui permettre d'aller chez le coiffeur et d'acheter des vêtements occidentaux. « Depuis 1945, tout est changé ; je ne m'y retrouve plus. J'ai beau me cramponner à nos si belles institutions, on m'oblige chaque jour à jeter du lest. Où cela me mènera-t-il ? »

Quand Sachiko retourne chez son amie, Atsuko a peine à la reconnaître :

— Encore un petit effort, et tu seras tout à fait « ouesternisée », chère. Prends ces journaux et ces livres, et transforme ton moral comme tu as transformé ton physique. Quand tu seras tout à fait au point, je donnerai une petite soirée à laquelle mon fiancé amènera quelques-uns de ses amis. Tu finiras bien par trouver ainsi le mari qu'il te faut.

\*\*\*

La malicieuse Atsuko a tenu parole et bien fait les choses. Son fiancé et deux de ses amis américains sont arrivés avec deux Japonaises qui parlent couramment l'anglais. Sachiko ne possède qu'imparfaitement cette langue, mais elle

peut se faire comprendre car chacun y met de la bonne volonté.

Atsuko est une hôte parfaite. Elle aiguille la conversation à son gré, veille à ce que chacun soit servi selon ses goûts et ne se gêne nullement pour mettre une sourdine à l'exubérance de ses invités quand ils menacent de dépasser les bornes.

Un peu fatiguée de s'exprimer dans une langue étrangère, Sachiko accapare ses deux compatriotes et les questionne en japonais sur leur vie de soldat. L'un d'eux, nommé « Fuji » par ses amis américains, est particulièrement intéressant. Mais comme il lui est pénible d'évoquer les tragiques années de guerre, il saute bien vite à son récent séjour en Californie.

— Un pays béni ! s'exclama-t-il, jamais trop chaud, jamais trop froid. J'espère y élire domicile quand je serai marié.

— Exercez-vous déjà une profession ? demande Sachiko, visiblement intéressée.

— Mon oncle est un grand industriel en céramique. Ayant perdu ses deux fils, il m'a désigné comme son successeur et désire me confier en attendant la direction d'une succursale à San Francisco.

— Comme je vous envie ! murmure Sachiko avec un soupir, les yeux fixés dans le lointain. J'ai toujours désiré ardemment voir la terre d'« en face », de l'autre côté du Pacifique. Mais mon rêve ne se réalisera sans doute jamais...

« Fuji » détaille tout à coup la jeune fille comme s'il la voyait pour la première fois. Puis, constatant l'intérêt qu'elle porte à ce « pays béni », il lui décrit avec un enthousiasme communicatif toutes les merveilles de San Francisco et de ses environs.

Les invités américains prennent congé, emmenant avec eux l'un des deux Japonais ; mais « Fuji » et Sachiko ont visiblement de la peine à se séparer.

Atsuko s'empresse auprès d'eux :

— Restez encore un peu, leur dit-elle gentiment. Je devrais presque vous en vouloir d'avoir fait bande à part et de nous avoir ainsi privés de votre société. Mais je vous voyais en conversation si captivante, qu'il me semblait égoïste de vous interrompre. Mon amie Sachiko était suspendue à vos lèvres, Hirotochi.

En entendant ce prénom, la jeune fille sursaute. Hirotochi ! le même que celui du candidat de Mme Kohira, qui s'est si impoliment éclipé ! Mais il y a trois mois à peine, quand il est venu chez sa mère, elle n'a pas osé le regarder et ne se souvient pas de son visage. Son attitude indifférente l'avait blessée d'émblee et elle n'a pas été fâchée de le voir prendre congé rapi-

ment. Serait-ce... mais non, il y a tant de Hirotochi !

Le fiancé d'Atsuko, John Hansen, un grand garçon aux cheveux pâles et aux yeux bleu clair profonds comme un fjord — son père a émigré tout enfant de Trondhjem à Boston — retient lui aussi les deux jeunes gens :

— Prolongeons la soirée... à quatre en buvant une tasse de thé noir ! s'écrie-t-il avec jovialité.

Tout en dégustant la sienne, John suggère que chacun évoque le plus beau jour de sa vie :

— Atsuko, en votre qualité d'hôtesse, vous avez droit au premier tour.

— Protocolement, au dernier ! Mais je serai très brève : le plus beau jour de ma vie, c'est celui où j'ai rencontré John Hansen chez des amis communs. A vous de continuer, darling.

— Well... même si cela n'était pas la vérité, il serait bien impoli de ne pas dire que le jour de notre rencontre a été pour moi aussi le plus beau de ma vie. Heureusement que c'est la pure réalité, car je déteste mentir.

— Bravo, John ! s'écrie « Fuji ». Nos félicitations aux heureux fiancés, bientôt mariés. Santé, bonheur ! Et vous, Sachiko ?

— Moi, dit-elle lentement d'un ton mélancolique, j'ai beau fouiller dans mon passé, je n'arrive pas à y trouver un seul jour vraiment heureux. Non... il me semble que la première grande joie de ma vie, c'est ce soir que je l'ai ressentie... en votre compagnie à tous... et en écoutant Hirotochi évoquer toutes les choses splendides qu'il a vues.

— Mais, dit Atsuko en hésitant volontairement... n'avez-vous pas déjà rencontré Hirotochi... Fujioka ?

Sachiko se lève d'un bond :

— Hirotochi Fujioka ? c'est... !

Après l'avoir dévisagé, haletante, elle se laisse retomber sur sa chaise et appuie sa tête sur l'épaule de son amie en murmurant :

— Hirotochi... Hiro...

Le jeune homme se lève à son tour, arpente la pièce à grands pas, allume une cigarette, l'écrase aussitôt dans le cendrier, puis murmure :

— Sachiko, je vous demande humblement pardon... croyez bien que je ne vous avais pas reconnue. Je vous ai certainement blessée, il y a trois mois ; mais votre mère, si imbuée de nos anciens rites, de nos vieilles traditions devenues tout à coup primaires. Mme Kohira, type de l'intermédiaire dont nous ne voulons plus, et vous-même, si effacée, si peu jeune fille moderne... je ne me suis douté à aucun instant, ce soir, de votre transformation totale, et je n'ai pas imaginé une seule seconde que vous sovez devenue la charmante jeune fille que vous êtes maintenant. Sachiko, voulez-vous de moi pour époux ?

En relevant la tête, les yeux humides, mais souriante, elle murmure :

— Alors, Hirotochi, je pense que nous pouvons dire tous les deux que le plus beau jour de notre vie... c'est celui d'aujourd'hui ?

Isabelle DEBRAN.

### GRIPPE ASIATIQUE?

C'est le moment d'être en forme, car un organisme affaibli par le froid, la fatigue, le surmenage est sensible à la maladie.

A base d'acides aminés, SUN-BOL est un complément alimentaire efficace pour « tenir le coup ».

La boîte de 100 gr. Fr. 2.50  
Castelver S. A., Veyrier-Genève

## Sun-Bol

## NOUVEAU

Dès ce jour, nous ouvrons un département tourne-disques

Nous ne vendons que des appareils de qualité, à des prix imbattables.

### Tourne-disques sur socle

4 vitesses - 2 saphirs - 56.-  
Reproduction impeccable.  
Seulement Fr.

+ impôt de luxe  
Beau choix de valises et électrophones. Gros arrivages de nouveaux disques, tous genres, à des prix très avantageux.

## Jeanneret musique

SEYON 28 NEUCHÂTEL

LA BONNE MAISON  
POUR LES PETITES BOURSES

### LES JEUNES FEMMES EN GOR-RAY

possèdent l'assurance qui naît de la certitude d'être bien habillées avec une jupe donnant de la personnalité. A toute heure, Gor-ray demeure impeccable, en laine ou en peigné, en coton ou en tweed. Les plus Gor-ray sont piqués afin de rester indéfiniment marqués comme tout pli parfait. La jupe reproduite ci-dessous est le modèle GOR-RAYNE, coupé en biais dans le tissu Gor-rayne au maintien idéal. En vente dans les bons magasins.

**GOR-RAY**  
skirts are better!

GOR-RAY LIMITED  
72 NEW BOND STREET LONDON W. 1,  
Agence générale: Siegfried Bollag & Co.  
Schindlerstr. 9 Zurich Tél. (051) 26 54 62

## Renouvellement des abonnements à la Feuille d'avis de Neuchâtel pour le 4<sup>me</sup> trimestre de 1957

Nous prions nos lecteurs dont l'abonnement est arrivé à échéance le 30 septembre dernier d'utiliser le bulletin de versement qui leur a été remis à la fin du mois écoulé.

PRIX DE L'ABONNEMENT  
du 1<sup>er</sup> octobre au 31 décembre 1957  
**Fr. 8.25**

Les abonnements qui ne seront pas payés le 15 octobre 1957 feront l'objet d'un prélèvement par remboursement postal.

Administration de la « Feuille d'avis de Neuchâtel »  
Compte postal IV 178

CIRAVEGNA  
depuis 1890

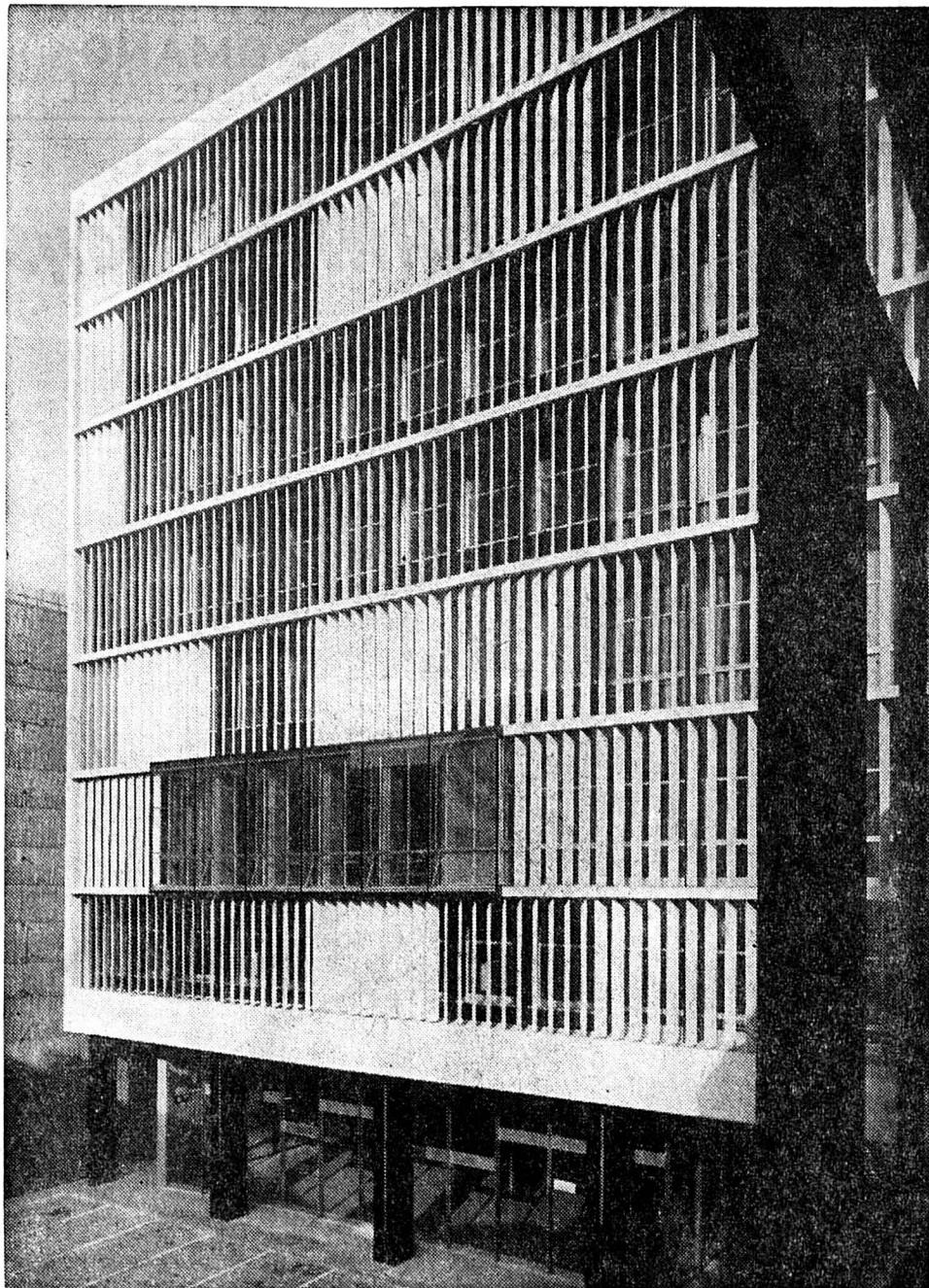
Vermouth

## NOBLESSE

BLANC SEC

## RIV

CAISSES ENREGISTREUSES S. A., ZURICH  
M. Chapatte, tél. (039) 2 62 35, la Chaux-de-Fonds



Siège de la Direction de vente, à Milan

# olivetti

- Machines à écrire portatives
- Machines à écrire standard
- Machines à écrire électriques
- Machines à additionner
- Machines à calculer
- 4 opérations avec bandes de contrôle

La plus grande industrie européenne de machines de bureau offre sa gamme complète de machines les plus modernes par son nouveau représentant exclusif pour Neuchâtel et le Jura bernois:



Terreaux 1 Neuchâtel

DEMANDEZ UNE DÉMONSTRATION DES MACHINES OLIVETTI:

RAMSEYER Terreaux 1 - Neuchâtel  
REPRÉSENTANT POUR NEUCHÂTEL ET LE JURA BERNOIS

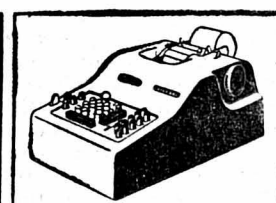
Lettera 22



Studio 44



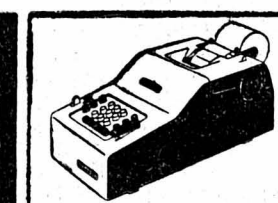
Telescrivente



Divisumma



Elettrosomma Duplex



Elettrosomma



Summa 15

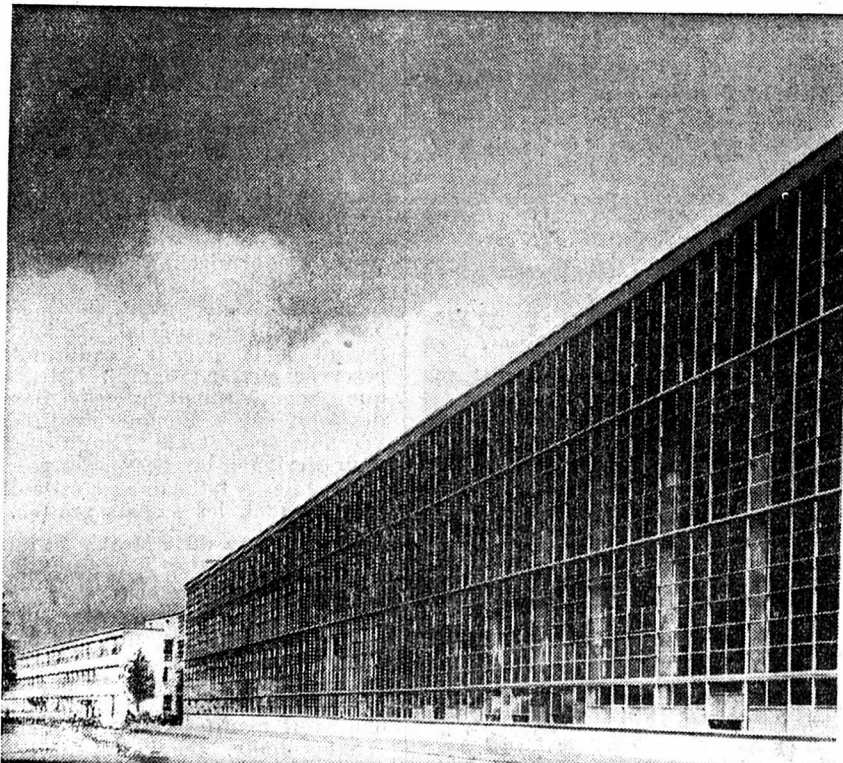


Lexikon

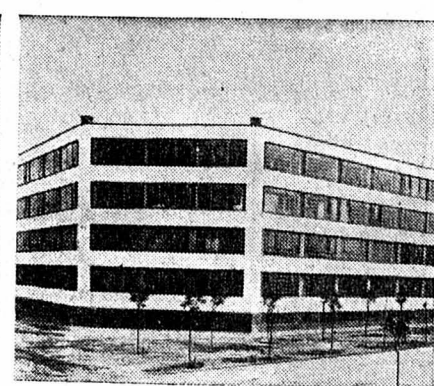


Lexikon Elettrica

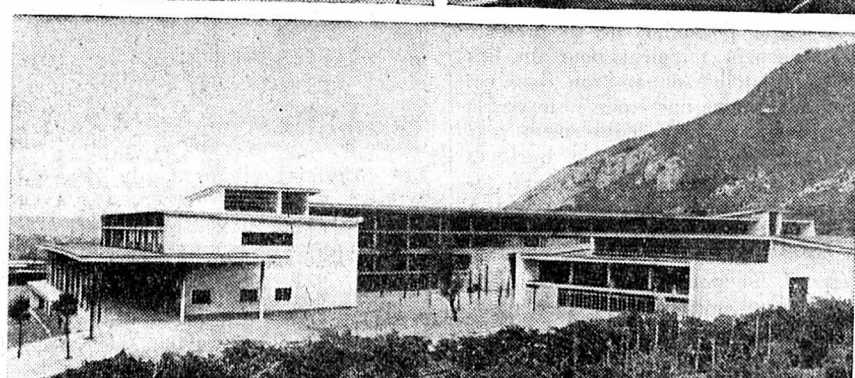
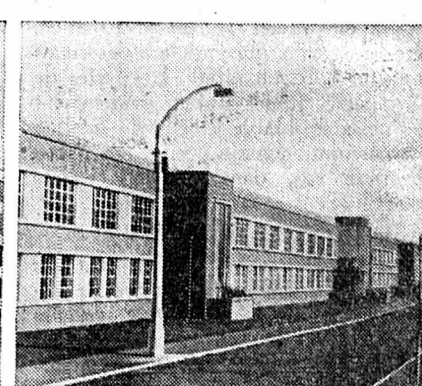
Fabrique d'Ivrea



Fabrique de Barcelone



Fabrique de Glasgow



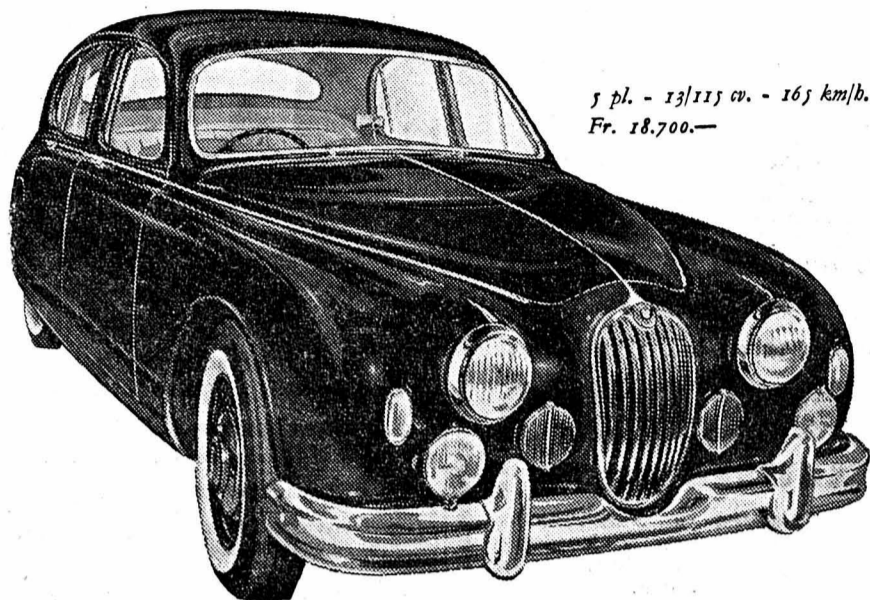
Fabrique de Pozzuoli



**2.4** | En deux cylindrées différentes  
**3.4** | tout le fruit  
d'une expérience technique  
unique au monde

**Jaguar 2.4**

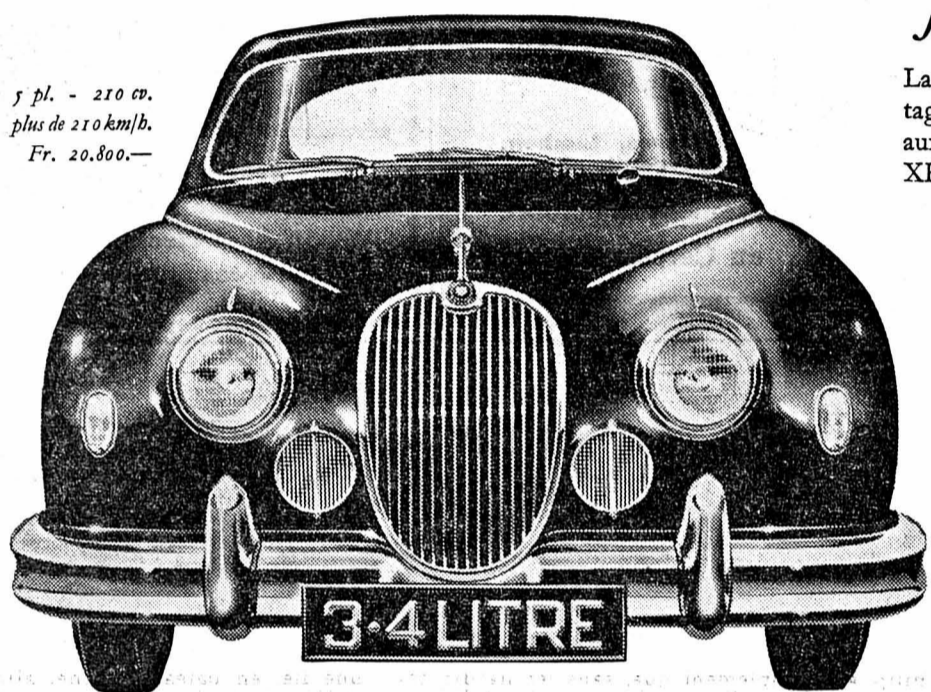
Alliance unique de distinction et de perfection technique, la 2.4 transpose dans une catégorie intéressante — puissance fiscale 13 cv. et dimensions extérieures très raisonnables — les garanties exclusives de satisfaction qu'impliquent les qualités et le prestige mondial de Jaguar. Reprises extraordinaires, puissance de freinage, souplesse, maniabilité, confort, robustesse et élégance, la Two-Point-Four vous révélera ce qu'est le plaisir de conduire... et de posséder une Jaguar — pour le prix de Fr. 18 700.— seulement! Et chaque jour, en ville comme sur route, en Suisse comme à l'étranger, vous vous félicitez d'un choix qui, sans être un luxe, vous classe parmi ceux qui ne veulent que le meilleur.



5 pl. - 13/113 cv. - 165 km/h.  
Fr. 18.700.—

**Jaguar 3.4**

La nouvelle Jaguar 3.4 allie les avantages d'une spacieuse conduite intérieure aux possibilités sportives du fameux moteur XK à double arbre-à-cames en tête qui équipe les Jaguar de sport. Puissance, prodigieuses accélérations, sécurité totale, pointes de vitesse, elle offre les agréments réservés jusqu'ici aux propriétaires de coupés ou de roadsters, combinés avec ceux d'une voiture confortable de 5 places. Elle est conçue pour concilier les joies du volant et les besoins « volumétriques » des automobilistes. C'est, en une synthèse magistrale, le tempérament fougueux du pur sang et la classe d'une toute grande voiture — C'est une Jaguar...



5 pl. - 210 cv.  
plus de 210 km/h.  
Fr. 20.800.—

# JAGUAR

Importateur exclusif pour la Suisse romande et le Tessin : GARAGE PLACE CLAPARÈDE S. A. - GENÈVE M. Fleury, administrateur

Service officiel :

Garage des Trois-Rois - M. & J.-P. Nussbaumer  
la Chaux-de-Fonds



reçoit les bébés dès la naissance et dans le cours de la première enfance

**ÉCOLE DE PUÉRICULTURE**

placée sous le contrôle du Département de l'intérieur du canton de Neuchâtel

Formation professionnelle complète  
Diplôme de puériculture au terme des études

Age d'admission : 18 ans

Entrée :

15 janvier, 15 mai, 15 septembre

Pour tous renseignements, s'adresser à la direction, aux Brenets

**EXPOSITION**



L'intérieur antique

12 - 21 octobre

dans les locaux du rez-de-chaussée de L'HOTEL BELLEVUE-PALACE, A BERNE, vous présente les meilleurs trésors des antiquaires et commerçants bernois d'objets d'art dans un cadre merveilleux. Ouvert de 10 à 22 heures. Entrée Fr. 1.75. Catalogue richement illustré.

**Le dispensaire antialcoolique**

de Neuchâtel et environs reçoit en

**CONSULTATIONS GRATUITES**

AVENUE DE LA GARE 23

Prochaines consultations :

les mercredis 16 et 30 octobre de 13 à 20 heures

Par correspondance et sur rendez-vous à case postale 4652, tél. de l'agent 5 17 05

**MARIAGES**

CÉLIBATAIRES, veufs ou divorcés  
DAMES et MESSIEURS  
sans relation, de tous milieux, fondez un foyer en vous adressant à  
Mme J. de POURTALES  
26, Parc Château Banquet Genève  
Tél. (022) 32 74 18

**ACTION BIBLIQUE**

**Jusqu'au cœur du Sahara**

Conférence avec projections en couleurs par M. et Mme Ahnne, missionnaires, qui poursuivent le travail de diffusion de la Bible en Algérie et dans les territoires du Sud, malgré les difficultés actuelles.

Dimanche 13 octobre, à 20 heures

Action Biblique 28, faubourg de l'Hôpital

Première exposition suisse de **peinture abstraite** Neuchâtel  
musée des beaux-arts  
15 sept. - 18 nov. 1957  
chaque jour de 10 h - 18 h  
fermé le lundi



Un bon **PYJAMA**  
c'est si confortable

**Notre cliché**

Pyjama en flanellette qualité lourde à dessins haute nouveauté. Pantalons 3/4 avec découpe. Veste ample avec plaque arrondie, d'un très joli effet.

**1980**

Grand assortiment de pyjamas chauds

1790 1980 2250 2980

BIEN SERVI

GRANDS MAGASINS  
**au Sans Rival**  
NEUCHÂTEL

**ÉCHANGEZ VOS VIEUX MEUBLES CONTRE DES NEUFS!**

Nous reprenons au plus haut prix du jour tout meuble ou marchandise, en échange de meubles neufs

GRANDES FACILITÉS



LIVRAISON FRANCO

Beaux-Arts 4

NEUCHÂTEL  
Tél. 5 30 62

Croix-du-Marché 3

Une carte suffit : demandez la visite de M. Loup, qui vous conseillera

A VENDRE A PRIX AVANTAGEUX

**tapis de Perse véritables**

dont quelques-uns ayant très peu servi, diverses belles pièces fines, soit :

1 Schirwan 160 x 260, Bachtiar 220 x 300, 2 fins Afghans anciens, environ 2 1/2 x 3 1/2 et 3 x 4 m., 1 Sarouk 270 x 370, 1 Téhéran 240 x 340, 1 tapis avec sujets de chasse soigné 250 x 350, ainsi qu'un magnifique tapis Kirman environ 3 x 4 m. conviendrait pour salon, à céder tout de suite contre paiement comptant.

Ecrire tout de suite sous chiffre P 4528 N à Publicitas, Neuchâtel.

**PRÊTS**

rapides et discrets à toute personne solvable

BANQUE DE CRÉDIT S.A.  
GENÈVE  
12, RUE DU MARCHÉ  
Tél. (022) 25 62 65

**Soucis d'argent ?**

Si vous jouissez d'une bonne réputation, si vous avez une place stable, nous vous accorderons un

**PRÊT**

aux meilleures conditions! Ecrivez en toute confiance à case postale 561, Neuchâtel. Discretion absolue.

Bon marché...



Bon marché...

**Epinards hachés** . . . . . boîte 1 l. **1.40** moins ristourne!

**Raviolis aux œufs** . . . . . boîte 1 l. **1.75** moins ristourne!

**Biscuits « Petit beurre »** . . pt 1/2 kg. **1.30** moins ristourne!

**Bonbons réglisse fourrés** . pt 200 g. **-.85** moins ristourne!

La Teinturerie **mode** a transféré son magasin place du Concert / rue de l'Hôpital. Tél. 5 31 93

### Hôtel de la Couronne-Cressier

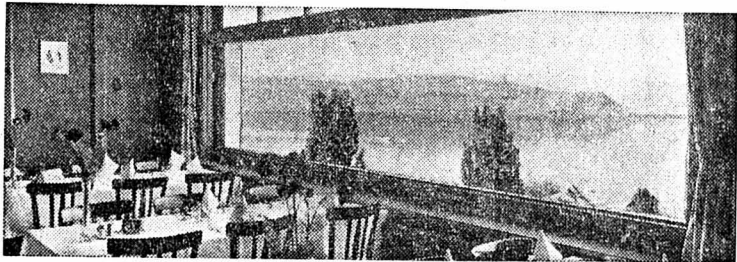
Civet de lièvre  
Civet de chevreuil  
Tél. 7 71 58  
J.-Ls Giroud  
chef de cuisine

**SAINT-BLAISE**  
Salle pour repas de familles et de sociétés  
Tél. 7 51 66  
L'endroit réputé pour sa bonne cuisine vous recommande  
**SES PETITS COQS DU PAYS AU FOUR**  
FILETS DE PERCHES AU BEURRE  
CUISSÉS DE GRENOUILLES  
CIVET ET MÉDAILLON DE CHEVREUIL

**DÈS CE JOUR**  
Le Gril Beaulac Bar  
sous vos yeux le chef prépare  
**VIANDES & VOLAILLES**  
au grill ou à la broche  
Assiettes chaudes ou froides depuis Fr. 2.—  
**DIVERTISSANT & DÉLICIEUX !**  
Ø 5 88 22

HOTEL - RESTAURANT  
**DU SOLEIL**  
Place Pury - NEUCHÂTEL - Tél. 5 25 30  
« Spécialiste de la broche »  
Un succès incontesté :  
**nos petits coqs bien dodus à la broche**  
avec pommes frites et salade  
Fr. 4.—  
Spécialités de gibier  
et tous les jeudis : POT-AU-FEU MAISON  
J. Pelissard, restaurateur

**HÔTEL DE LA GARE - CORCELLES**  
Samedi 12 octobre 1957, dès 20 h. 30  
**GRAND BAL des vendanges**  
conduit par le dynamique orchestre  
**WILLY BENOIT**  
avec une ambiance du tonnerre  
organisé par  
**LES AMIS DE LA NATURE**  
Section LA COTE-PESEUX  
Cotillons  
Se recommandent :  
le tenancier et la société.



### MORAT - Hôtel Couronne

Aussi en automne et en hiver : magnifique panorama sur le lac et le Jura. Nos grandes spécialités de la chasse. - Filets de perche. - Entrecôte « Café de Paris », etc. ★ Demandez nos menus spéciaux pour fêtes de famille et noces. ★ Tél. (037) 7 25 10. Fr. Disler, propriétaire.

**Hostellerie des Platanes**  
CHEZ - LE - BART  
TOUS LES SAMEDIS  
**SOUPER TRIPES**  
Gibier - Poissons du lac - Spécialités de saison  
Tél. 6 71 96

**LE VIEUX MANOIR**  
Hôtel - Restaurant - Bar  
MEYRIEZ - MORAT  
Tél. (037) 7 12 83 Hans Buol  
Son cadre charmant  
Sa cuisine « Vieille France »  
Idéal pour week-end, conférences, noces, banquets, etc.

### Café de la Métropole, Peseux

Samedi 12 décembre, dès 20 heures

## GRAND BAL DES VENDANGES

ORCHESTRE « NOVELTYS »  
Prolongation d'ouverture autorisée

Dimanche 13 octobre,  
à l'occasion du

## Bal des vendanges chez Pochon

le roi du jambon  
**à Cheyres**  
où l'on fait bonne chère et pas cher  
Truites au bleu  
Se recommande : Famille Louis Pochon.

### CROIX-BLANCHE

Auvernier

## TRIPES

PIEDS DE PORC AU MADÈRE  
POISSONS DU LAC  
TRUITES AU VIVIER  
Tél. 8 21 90 A. DeCreuse

### Hôtel des 2 Colombes

**COLOMBIER**  
Sa cuisine  
Sa cave  
Jeu de quilles automatique  
Tél. (038) 6 36 10

### Hôtel du Cheval Blanc

Colombier

Dimanche 13 octobre,  
dès 15 h. et 20 h.

## DANSE

Orchestre Swing Players

**PRÊTS**  
de Fr. 200.— à Fr. 2000.—, remboursements mensuels, sont accordés sans formalités compliquées, à personnes à traitement fixe, employés, ouvriers, ainsi qu'aux fonctionnaires. Rapidité et discrétion.  
**BUREAU DE CRÉDIT S.A.**  
Grand-Chêne 1  
Lausanne

### Grand match au loto

CE SOIR, dès 20 heures  
avec ses quines  
toujours formidables  
**CERCLE DE SERRIÈRES**

Tous au **CERCLE LIBÉRAL**  
mais quand ?

Dimanche 13 octobre, à 20 heures

## UN LOTO sensationnel :

Sacs de sucre - Jambons  
Salamis - Poulets - Lapins  
Liqueurs - Paniers  
Montre, etc.

Pas de personnes déçues  
à l'Abeille  
PREMIER TOUR GRATUIT

### Match à la belotte

Dimanche 13 octobre, à 14 heures  
Couleur, sans atout, tout atout au

## Café de l'Industrie

rue Louis-Favre Tél. 5 28 41

### HÔTEL DU LAC - AUVERNIER

Samedi 12 octobre et dimanche 13 octobre  
LE PREMIER ET PLUS GRAND

## MATCH AU LOTO

DE LA SAISON  
organisé par la  
Société des vigneron d'Auvernier  
Superbes quines : Poulets, lapins,  
plaques de lard, salamis, Mont-d'or, etc.  
Se recommandent : la société et le tenancier.

### ATTENTION !

SENSATIONNEL  
**LOTO**  
du CLUB AMATEURS de BILLARD  
Montres, jambon, chevreuil, etc.

Dès 20 h., samedi 12 octobre  
1er tour gratuit au Cercle national

### Café du Théâtre

Brasserie - Restaurant

Vous y trouverez...  
votre boisson préférée  
votre plat soigné  
votre journal  
votre revue  
et VOS AMIS

### Grande salle du Collège

**A CORTAILLOD**

Samedi et dimanche, dès 20 heures

## Grand bal des vendanges

Orchestre « THE ALEXANDER »



Salle de chevreuil  
Râble de lièvre  
Civets  
Perdreaux, faisan doré



Une élégante simplicité,  
la beauté des pelletteries,  
un petit détail inédit  
pour souligner délicatement  
votre personnalité,  
c'est tout cela qui fait  
le chic incomparable des créations

*Albert Boudosang*

... et vous fera choisir votre manteau

au  
**renard argenté**  
fourrures

6, rue de bourg - lausanne



**APOLLO**

**En 5 à 7 à 17 h. 30**

Samedi, dimanche et lundi

Le nouveau film de Fellini

**IL BIDONE**

avec

BRODERICK CRAWFORD - GIULETTA MASINA  
(l'interprète de « La Strada »)  
RICHARD BASEHART - FRANCO FABRIZI

PARLÉ FRANÇAIS - ADMIS DES 16 ANS

**LE FILM QUI EMPOIGNE LE PUBLIC**

CINÉMA DES  
**ARCADES**



COLOMBUS FILM

SAMEDI, DIMANCHE, MERCREDI à 17 h. 15

Sous les auspices de la paroisse réformée de Neuchâtel

Le chef-d'œuvre de Carl DREYER d'après l'œuvre de Kai MUNK

Le grand prix LION D'OR DE SAINT-MARC EN 1955 du  
FESTIVAL DE VENISE

**ORDET (la parole)**

PARLÉ DANOIS — SONS-TITRÉ FRANÇAIS-ALLEMAND

**INDUSTRIE ET TRAVAIL**  
« Ordet » est un chef-d'œuvre. Par des moyens très simples, il atteint à la beauté et laisse une impression inoubliable de perfection. On l'aimera beaucoup ou bien on le détestera violemment. René DASEN.

**IMAGES DU MONDE**  
« Ce film réalisé par Carl Théodore Dreyer, est unanimement considéré comme un chef-d'œuvre. Il attirera au cinéma un nouveau public heureux d'applaudir un sujet religieux traité avec un tel tact. » CINEC.

Moins de 16 ans non admis

Location ouverte dès 13 h. 30  
☎ 57878

Réservez vos places et retirez vos billets d'avance S.V.P.

Prix des places : Fr. 2.50, 2.20, 1.70

**HOTEL RESTAURANT ET TAVERNE DU MARCHÉ**

Côtelettes de chevreuil Vigneronne  
Perdreaux aux choux  
Faisan à l'Alsacienne  
Petit coq à l'Américaine  
Poulet sauté Chasseur  
Truites du vivier

NEUCHÂTEL  
☎ 53031

**MONTMOLLIN**  
Hôtel de la Gare

Menus : Tripes Lièvre Chevreuil  
Tél. 8 11 96

J. Pellegrini-Cottet

Tous les samedis  
**TRIPES**  
au  
**Littoral**  
☎ 5 49 61

**A LA PRAIRIE**

Toujours bien servi  
**Assiette du jour**  
Fr. 2.— et 2.50  
UN SUCCÈS ! nos excellentes ASSIETTES PRAIRIE

Salle à manger au 1er étage  
Grand-Rue 8  
Tél. 5 57 57

**CARNOTZET**  
PETITE BRASSERIE

Rue du Seyon 27  
SES FONDUES  
SES CROUTES AU FROMAGE  
SES ASSIETTES FROIDES

Se recommande : Edgar ROBERT

**CERNIER**  
les 13 et 14 octobre, FOIRE  
**DANSE**  
dimanche dès 14 h. 30 lundi de 20 h. à 24 h.  
Excellent orchestre  
**Hôtel de la Paix, Cernier**  
Tél. 7 11 43

**BEAULAC**  
HOTEL \* RESTAURANT

Tous les samedis **TRIPES**

CHAQUE JOUR :  
Les spécialités du chef  
ET TOUS LES PRODUITS DE LA CHASSE  
☎ 5 88 22

**Métropole** NEUCHÂTEL  
Tél. 5 18 86

en face de la Poste

**Civet de chevreuil**  
**TRIPES** tous les samedis  
et ses spécialités

**Buffet de gare Neuchâtel**

**Ce soir souper tripes**

**RESTAURANT** TOUS LES SAMEDIS ET JEUDIS  
**Le Jura** **TRIPES**

Chaque jour :  
SPÉCIALITÉS DE LA CHASSE

W. MONNIER-RUDRICH  
Tél. 5 14 10

**HÔTEL DE LA TOURNE**  
CE SOIR  
**DANSE** avec l'orchestre  
LES GAIS MONTAGNARDS  
Permission de 3 heures

**hôtel du Poisson** MARIN  
Tél. 7 51 17

**Petits coqs**  
**Filets de perches**  
SES JEUX DE QUILLES

**La Cave Neuchâteloise** Terreaux 7  
Tél. 5 85 88

On y mange toujours très bien

Réservez votre table !

Samedi et dimanche en matinée et en soirée  
**ROGER D'IVERNOS** pianiste

Crée une ambiance agréable

Direction Marcel Paull Restaurateur

**Cinéma**

**PALACE**  
☎ 5 56 66  
Film français Dyaloscope

**REX**  
☎ 5 55 55  
Dès 16 ans

**ARCADES**  
☎ 5 78 78  
Parlé français

**STUDIO** transféré au THÉÂTRE  
☎ 5 21 62  
Parlé français

**APOLLO**  
Tél. 5 21 12  
Admis dès 18 ans

JEAN-CLAUDE PASCAL  
DARRY COWL - ANNE VERNON  
PAQUITA RICO  
dans

**LES LAVANDIÈRES DU PORTUGAL**

**ABBOTT ET COSTELLO**  
**Dans la police !**

DE L'HILARITÉ COMME JAMAIS !  
**EL TIGRE** FILM D'ACTION SURVOLTE

Kirk Douglas - Anthony Quinn  
dans

**LA VIE passionnée de VINCENT VAN GOGH**

le drame d'une existence tumultueuse

Pour 3 jours seulement **BOB HOPE**  
plus comique que jamais, dans un film coloré, vivant, drôle, charmant !

**Mes sept petits chenapans**  
Moins de 16 ans non admis

UN GRAND FILM FRANÇAIS  
**LA LOI DES RUES**

avec  
Raymond Pellegrin, Silvana Pampanini  
Parlé français

**LA TONNELLE**  
MONTMOLLIN  
Tél. 8 16 85

Restauration chaude jusqu'à 1 h. du matin

*Croûte aux morilles à la crème*  
*Terrine truffée maison*  
*Jambon de campagne*

La vraie choucroute d'Alsace garnie ainsi que toutes ses autres spécialités

Arrangements pour noces, familles et sociétés

Sur demande, facilités de transport

Les HALLES ignorent la volaille congelée

**BRASSERIE DU CITY**

TOUS LES SAMEDIS

**Souper TRIPES**  
GIBIER ET SPÉCIALITÉS DE SAISON

Tél. 5 54 12 Famille E. GESSLER

Dès ce soir à 20 h. 30 - Pour 3 jours seulement - Dimanche matinée à 15 h.

**BOB HOPE**

plus comique que jamais, dans un film coloré, vivant, drôle, charmant ! avec  
MILLY VITALE et JAMES CAGNEY

**STUDIO** transféré au THÉÂTRE  
☎ 5 21 62  
PARLÉ FRANÇAIS

**APOLLO**

Samedi et dimanche à 14 h. 45 et 20 h. 30  
Tous les jours à 15 heures et 20 h. 30

*Une simple et très belle histoire d'amour malgré...*

RAYMOND PELLEGRIN  
SILVANA PAMPANINI  
FERNAND LEDOUX  
JEAN-LOUIS TRINTIGNANT  
JEAN GAVEN dans une réalisation de RALPH HABIB

**LA LOI DES RUES**

Dialogue de AUGUSTE le BRETON

Parlé français - Location, tél. 5 21 12 - Admis dès 18 ans

Danses... Chansons... Fantaisie...

**Mes sept petits chenapans**



En technicolor

Moins de 16 ans non admis

Au programme :  
Les actualités Pathé

en première semaine

Samedi, location ouverte de 17 h. à 18 h. et dès 19 h. 30  
Dimanche, dès 14 heures



DERNIERES DEPÊCHES DE LA NUIT

Déclaration de savants soviétiques

Le satellite tournera pendant trente jours

Les renseignements recueillis seront communiqués aux savants américains

COPENHAGUE, 12 (A.F.P.). — « Dans quelques années, il sera possible de faire le voyage Moscou - New-York en dix minutes, en fusée »...

VERS LA LUNE

Il n'est pas certain que l'homme arrive jamais à se rendre en fusée dans la lune... à l'émission de M. Poloskov...

Congrès conservateur britannique

Moyen-Orient. Grande-Bretagne à la zone de libre-échange en Europe. « Le gouvernement britannique, a-t-il dit, doit exploiter toutes les occasions pour renforcer les positions et l'influence de la Grande-Bretagne dans le monde »...

Pas de troisième force

Mais il y a des gens, M. Bevan pourrait en être, a poursuivi M. Lloyd, qui déclarent que l'Angleterre devrait former une troisième force, qu'elle devrait jouer un rôle en recherchant un équilibre entre les politiques américaine et russe...

Zone de libre-échange

En terminant, M. Selwyn Lloyd a chaudement défendu l'adhésion de la

Antoine Pinay pressenti

Le consommateur contribuable ne se nourrit pas d'idées politiques, et dans le chaos où le pays se trouve plongé, l'appel à M. Antoine Pinay lui apparaît comme un geste de bon sens auquel il ne peut demeurer insensible...

Risques d'échec

Si la candidature de l'ancien président du Conseil de 1952 était soumise sur un référendum populaire, on pourrait dire sans risques de se tromper que la crise ministérielle est virtuellement dénouée...

ARGENTINE

Le gouvernement rejette la demande de la « Cade »

BUENOS-AIRES, 12 (A.F.P.). — Le gouvernement provisoire argentin a rejeté la demande de la compagnie d'électricité « Cade » d'annuler le décret-loi du 23 juillet 1957...

Informations de toute la Suisse

UNE BONNE NOUVELLE POUR LE VIGNOBLE ROMAND

La « paix du vin » signée vendredi à Vevey

L'accord est valable jusqu'en 1960

Notre correspondant de Lausanne nous écrit : En rendant compte, il y a à peu près une semaine, de l'assemblée des vigneron vaudois à Grandvaux, nous avons laissé entendre, en nous fondant sur une déclaration du secrétaire de la Fédération romande des vigneron, qu'un accord semblait pouvoir se faire sur les prix de vente des vins...

Table with 2 columns: Degré Oechslé (B. - Degré Oechslé) and Prix en centimes par litre de vin clair. Lists various cantons and their corresponding prices.

Table with 3 columns: Provenance, Régions, and Prix en centimes par litre de vin clair. Lists cantons like Genève, Vaud, La Côte, Lavaux, Valais, etc.

Accident atomique

L'oxyde radio-actif ainsi dégagé a été retenu en majeure partie par les filtres situés dans la cheminée de l'usine, mais une petite proportion a pu sortir de la cheminée et est retombée sur l'établissement et sur la région environnante.

PRÉCAUTIONS

À la suite de cet accident, l'Office de l'énergie atomique précise dans un communiqué que le personnel de l'établissement a reçu l'ordre de prendre des précautions. Le centre emploie 3300 personnes.

LE CENTRE DE WINDSCALE

Deux piles atomiques produisent au centre de Windscale du plutonium destiné aux armes nucléaires et des sous-produits utilisés en médecine.

DIVONNE-LES-BAINS CASINO TEL. 66

A proximité immédiate de Nyon et de Genève. Tous les jours à 15 heures.

MONETTE BOGE Les antipodistes internationaux LES ADAM'S

ROULETTE TRENTE-ET-QUARANTE BOULE BACCARA

Il est dans la lune... — Qui ça... le satellite russe ?

CINEAC 14 h. 30 à Neuchâtel Permanent 21 h. 30 en couleurs

La Fête des vendanges vous enthousiasmera UNE PETITE MERVEILLE!

CINÉMA DES ARCADES Attention! Nouvel horaire de la saison Matinées à 14 h. 30... samedi et dimanche

La teneur de l'accord ARTICLE PREMIER. — Les parties s'engagent à stabiliser, selon les dispositions suivantes, les prix des vins indigènes blancs chasselas de la Suisse romande pour une période de 3 ans, c'est-à-dire pour les récoltes de 1957, de 1958 et de 1959.

Reserves ARTICLE 3. — Les prix de base sont applicables sous les réserves suivantes :

CINÉMA DES ARCADES RÉSERVEZ VOS PLACES ET RETIREZ VOS BILLETS D'AVANCE, s. v. p.

CINÉMA DES ARCADES Matinées à 14 h. 30 Soirées à 20 h. 30 Séances de 5 à 7 à 17 h. 15 Location ouverte dès 13 h. 30

Prix majorés de 5 ct. pour la récolte 1957

PREVISIONS CONCERNANT LES VENDANGES 1957 LAUSANNE, 11. — La Fédération romande des vigneron relève que la récolte moyenne de la vendange a été pour le canton de 51 millions de litres en Suisse romande, durant les dix dernières années.

AVIS TARDIFS CHAPELLE DES TERREAUX

Heinrich Vietheer DERNIERES REUNIONS Samedi, à 15 heures et 20 heures

TRAVERS Samedi, de 14 heures à 24 h. 30, dimanche, de 14 heures à 23 heures.

VENTE PARROISSIALE à l'Annexe.

Compitoirs - Marché - Buffet Buvette - Jeux - Attractions Soirées récréatives - Repas

Dimanche 13 octobre, à 16 h. 30, à la Collégiale

1er concert d'orgue André LEVY, violoncelliste, Paris Samuel DUCOMMUN, organiste

Bibliothèque de la ville et Musée d'histoire naturelle

EXPOSITION « Les sciences de la nature » Ouverte de 8 à 12 heures et de 14 à 18 heures.

Ernte - Dank - Fest Methodistische Kirche, Beaux-Arts 11

Gesang-Gottesdienst Jedermann ist herzlich eingeladen!

Exposition rétrospective HENRY DE BOSSET aquarelliste Du 22 septembre au 20 octobre 1957

Parc des sports SERRIÈRES Dimanche 13 octobre à 10 heures CANTONAL II XAMAX II

SERRIÈRES Le public de Neuchâtel est invité à visiter, dimanche 13 octobre, de 11 h. à 12 h. et de 14 h. à 18 h.

DOMAINE DE CHAMPREVÈVES sont convoqués pour le lundi 14 octobre, à 7 h. 30.

René Schenk Chavannes 15 est fermé aujourd'hui samedi pour cause de deuil

LILIANE MÉAUTIS 40, Crêt-Taconnet du 12 au 15 octobre, de 10 à 22 heures

ATTENTION Grande vente de belles pommes à Fr. 1.10 le kg.

Hauterive I - Béroche I comptant pour le championnat et précédé d'un match d'ouverture

Halle de gymnastique, Boudry

Bal des vendanges organisé par le F.-C. Boudry

Halle de gymnastique des Terreaux Exposition de champignons

CE SOIR CERCLE LIBÉRAL grand match au loto

Musique Union tessinoise PREMIER TOUR GRATUIT

Corsaire

